

TATIANA TCHEMITCHEFF

tatiana.tchemitcheff@gmail.com | 206.602.5306 | 11000 NE 10th St. Apt 412, Bellevue, WA 98004

Professional

- Mar '15 – Feb '16 **ArenaNet** Bellevue, WA
French Localization QA Tester
- Tested localized MMORPG game including text and audio
- Identified typographical, grammatical, and contextual errors in French content
- Created test passes for new content throughout the game
- Mar '14 – Mar '15 **Bungie** Bellevue, WA
French Localization Tester
- Tested localized versions of game software including text and audio
- Localized content on multiple platforms (console, web, Android, and iOS)
- Identified typographical, grammatical, and contextual errors in French content
- Feb '13 – Mar '14 **Nintendo of America** Redmond, WA
Bilingual French Text Verifier
- Worked to help test, translate, polish, and review game content
- Assisted QA and development teams through playtests
- Wrote up bugs and entered them in the Bug Database
- April '12 – Oct '12 **Fred Meyer** Richland, WA
Apparel Clerk
- Kept the Apparel department clean and organized
- Trained as cashier: cash and till handling
- Received an Excellence Award for above-average customer service
- May '11 – Jan '12 **Walt Disney World** Lake Buena Vista, FL
Custodial (College Program)
- Provided world class Guest service in English, French, and Spanish
- Assisted Guests with directions, event schedules, and requests as needed
- Cleaned, busied, swept, and mopped to maintain the Disney look

Education

- Aug '08 – Dec '11 **Washington State University** Pullman, WA
- B.A. in Digital Technology and Culture
- Emphasis: Media Authoring
- Minor: Spanish
- Cumulative GPA: 3.89/4.00 – Magna Cum Laude
- Aug '02 – June '07 **Kamiakin High School** Kennewick, WA
- Cumulative GPA: 3.76/4.00
- Sept '99 – June '08 **Centre National de l'Enseignement à Distance**
- Distance French high school program completed alongside American secondary education
- Diploma: Baccalauréat Littéraire

Leadership

- Jan '09 – May '11 **Art Student Union (Broken Ground)** Pullman, WA
Vice President / Treasurer
Planned, set up, and participated in art shows in WSU Gallery III; planned extra-curricular art activities; participated in the creation of murals for the community

Skills

Language

- French: native speaker
- English: fluent
- Spanish: proficient

Technology

- Adobe Creative Suite: Photoshop, Illustrator, InDesign, Fireworks, Dreamweaver, Flash
- Microsoft Office: Outlook, Excel, Word, PowerPoint, OneNote
- MemoQ